

Zertifikat

Certificate



Zertifikat Nr. *Certificate No.*
S 60037226

Blatt *Page*
0001

Ihr Zeichen *Client Reference*

Unser Zeichen *Our Reference*

Längstens gültig bis

Latest expiration date
(day/mo/yr)

0010-- 21162952 001

17.01.2016

Genehmigungsinhaber *License Holder*

PROFIm Spolka z o.o.
ul. Górnicza 8
62-700 Turek
Poland

Fertigungsstätte *Manufacturing Plant*

PROFIm Spolka z o.o.
ul. Górnicza 8
62-700 Turek
Poland

Prüfzeichen *Test Mark*

Geprüft nach *Tested acc. to*
DIN EN 13761/12.02
ZEK 01.2-08/12.08



Zertifiziertes Produkt (Geräteidentifikation)
Certified Product (Product Identification)

Lizenzentgelte - Einheit
License Fee - Unit

Besucherstuhl

SENSI

6

Frame made of round steel tube Ø 20 x 2 mm S235JRG2 with insert rod, with mitre cut exterior corners, crossbar made of rectangular steeltube 20 x 10 mm, connections welded

Seat and backrest shell made of plywood

thickness 10,5 mm, 10 layer and two supporting skids made of plywood

Seat and backrest shell padded by upholstery plate, foam and different Antara plus fabrics

Seat fixing by two flat head screws M6 x 30 mm through the front cross bar, two M6 x 20 mm through the mounting tounge

Four legged frame equipped with glides at the end of the tubes

6

Dem Zertifikat liegt unsere Prüf- und Zertifizierungsordnung zugrunde.
Produkt und Fertigungsstätte erfüllen § 4 (1) bzw. (2) und § 7(1) des Geräte- und Produktsicherheitsgesetzes.

*This certificate is based on our Testing and Certification Regulation.
Product and production fulfill par 4 Art. 1 or Art. 2 and Par 7 Art. 1 of the German Equipment and Product Safety Law.*

TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Nürnberg

Tel.: +49 221 806-1371 e-mail: cert-validity@de.tuv.com

Fax: +49 221 806-3935 http://www.tuv.com/safety

Zertifizierungsstelle



Reimund Heym

Ausstellungsdatum *Date of Issue* : 18.01.2011 (day/mo/yr)

POŚWIADCZONE TŁUMACZENIE Z JĘZYKA ANGIELSKIEGO
mgr Anna Stencel
Tłumacz przysięgły języka angielskiego

[Dokument przedłożony do tłumaczenia w postaci skanu został sporządzony w dwóch wersjach językowych: niemieckiej i angielskiej; tłumaczenie poświadczone sporządzono na podstawie wersji angielskiej. W prawym górnym narożniku znajduje się logo TÜV Rheinland. Uwagi tłumacza zapisano kursywą w nawiasach kwadratowych.]

Certyfikat

Nr Certyfikatu
S 60037226

Strona
0001

Znak Klienta
[brak wpisu]

Nasz Znak
0010-- 21162952 001

Data obowiązywania
17 stycznia 2016 r.

Posiadacz Licencji
PROFIm Spółka z o.o.
ul. Górnicza 8
62-700 Turek
Polska

Zakład Produkcyjny
PROFIm Spółka z o.o.
ul. Górnicza 8
62-700 Turek
Polska

Znak jakości
[poniżej znak graficzny TÜV Rheinland
geprüfte Sicherheit]

Sprawdzono zgodnie z
DIN EN 13761/12.02
ZEK 01.2-08/12.08

Certyfikowany Produkt (Identyfikacja Produktu)

Oplata licencyjna - Jednostka

[napis w języku niemieckim: Besucherstuhl]

SENSI

6

Stelaż wykonany z okrągłych stalowych rurek, \varnothing 20 x 2 mm S235JRG2, z prętem mocującym, ze ściętymi ukośnie zewnętrznymi narożnikami, poprzeczką wykonaną z prostokątnej rurki stalowej o wymiarach 20 x 10 mm, połączenia spawane.

Kubelek siedziska i oparcia wykonane ze sklejki o grubości 10,5 mm, 10-warstwowej oraz dwóch klinów wspierających wykonanych ze sklejki.

Kubelek siedziska i oparcia wyściełany tapicerowaną nakładką, pianką i różnymi tkaninami Antara plus.

Mocowanie siedziska za pomocą dwóch śrub z łbem płaskim M6 x 30 mm przechodzących przez przednią poprzeczkę, dwóch śrub M6 x 20 mm przechodzących przez wypust montażowy.

Czworonożny stelaż wyposażony w stopki na końcu rurek.

6

Podstawę niniejszego Certyfikatu stanowią nasze Przepisy Badania i Certyfikacji. Produkt oraz produkcja spełniają § 4 art. 1 lub art. 2 oraz § 7 art. 1 niemieckiej Ustawy o Bezpieczeństwie Urządzeń i Produktów.

TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystrasse 2, 90431 Norymberga

tel. +49 221 806-1371

e-mail: cert-validity@de.tuv.com

fax: +49 221 806-3935

http://www.tuv.com/safety

Data wydania: 18 stycznia 2011 r. (dzień/mc/rok)



POŚWIADCZONE TŁUMACZENIE Z JĘZYKA ANGIELSKIEGO
mgr Anna Stencel
Tłumacz przysięgły języka angielskiego

[*napis w języku niemieckim: Zertifizierungsstelle*]

[*nieczytelny podpis*]

Reimund Heym

[*Obok odcisk okrągłej pieczęci z logo i następującą zawartością:*]

TÜV Rheinland LGA Products GmbH

Zertifizierungsstelle

Ja, niżej podpisana, mgr Anna Stencel, tłumacz przysięgły języka angielskiego, wpisana na listę tłumaczy przysięgłych Ministra Sprawiedliwości pod numerem TP/380/07, niniejszym poświadczam zgodność tłumaczenia z okazanym mi dokumentem w języku angielskim.

Oborniki, dnia 11 sierpnia 2011 r.

Repertorium nr 214/2011; stron przeliczeniowych: 2.

